



Zchn.-Nr. / Drawing no.

Artikel-Nr. / Article No.

erst. am/von 19.11.2003 Pfister  
gepr. am/von 19.11.2003 Graf

1

**ED 2340748**

Pos.	Stück Pieces	Benennung Denomination	Werkstoff Material	Best.-Nr. Order no.	Abmessung Dimensions
1	1	Ventilteller / Valve disc	1.4404	2125041	
2	1	Schließhülse / Closing sleeve	1.4404	2101548	
3	1	Aufnahme-Oberteil / Support top	1.4301	2125667	
4	1	Aufnahme-Unterteil / Support base	1.4404	2125668	
5	1	Spindelunterteil / Spindle base	1.4301	2101549	
6	1	Spindeloberteil / Spindle top	1.4301	2108604	
7	1	Taktkolben / Stroke piston	1.4301	2108605	
8	1	Kolben / Piston	POM GF 25	2108608	
9	1	Zylinderdeckel / Cylinder cap	POM	2108606	
10	1	Zylinder / Cylinder	1.4301	2108601	
11	1	Zwischenstück / Connection	1.4305	0967133	
12	1	Einstellkolben / Adjustment piston	POM GF 25	2108609	
13	1	Zylinderboden / Cylinder plate	1.4301	2108610	
14	1	Schließkopfaufnahme Snaphead support	1.4308	2108611	
15	1	Kontaktknopf / Contact head	1.4301	0376376	
16	1	Führungsring / Guide ring *	PTFE	2128137	
17	1	Spülanschluss / Flushing connection	1.4301	0962316	
18	1	Ventiltellerführung / Valve disc guide	PEEK	2102089	
19	1	Stützring / Thrust ring	POM	2108607	
20	1	Gehäuse / Housing	1.4404	2127791	
21	1	Gehäusedeckel / Housing cover	1.4404	2125670	
22	1	Führungsring / Guide ring *	PTFE	2125671	

1	Dichtungssatz produktseitig best. aus: Compl. set of gaskets product side consist. of:	*	
1	Dichtungssatz antriebsseitig best. aus: Compl. set of gaskets actuator side consist. of:	#	

### Bestellbeispiel / Order example:

1 Profildichtung Pos. 23, Best.-Nr. 0962597 nach Liste ED 2340748  
1 Profile packing pos. 23, order no. 0962597 as per list ED 2340748

Pos.	Stück Pieces	Benennung Denomination	Werkstoff Material	Best.-Nr. Order no.	Abmessung Dimensions
23	1	Profildichtung / Profile packing *	EPDM-FDA	0962597	
24	1	Profildichtung / Profile packing *	EPDM-FDA	0962571	
25	1	O-Ring / O-ring *	EPDM-FDA	2102088	Di 22 x 2
26	1	O-Ring / O-ring *	EPDM-FDA	0887497	Di 85,09 x 5,33
27	1	O-Ring / O-ring *	EPDM-FDA	0074047	Di 85 x 10
28	2	O-Ring / O-ring *	EPDM-FDA	0953620	Di 108 x 3
29	2	O-Ring / O-ring #	EPDM-FDA	0885038	Di 12 x 3
30	1	O-Ring / O-ring *	EPDM-FDA	0883637	Di 30 x 3
31	1	O-Ring / O-ring #	NBR	0116814	Di 18 x 3
32	1	O-Ring / O-ring #	NBR	0116723	Di 22 x 3
33	1	O-Ring / O-ring #	NBR	0016980	Di 30 x 3
34	2	O-Ring / O-ring #	NBR	0891846	Di 35 x 3
35	1	O-Ring / O-ring #	NBR	0115980	Di 90 x 3
36	1	O-Ring / O-ring #	NBR	0115915	Di 100 x 3
37	1	O-Ring / O-ring #	NBR	0461111	Di 138 x 6
38	2	O-Ring / O-ring #	NBR	0033472	Di 144 x 3
39	1	Federring / Lock washer	1.4301	0075184	DIN 127 - B 12
40	1	Gleitlager / Slide bearing #	Iglidur	0944264	GFM 3539-16
41	1	Druckfeder / Compression spring	1.4310	0528182	D <sub>A</sub> 40; D 5; L <sub>0</sub> 76
42	1	Druckfeder / Compression spring	54SiCr6	0944272	D <sub>A</sub> 113; D 11,5; L <sub>0</sub> 178
43	2	Sicherungsring / Guard ring	vernickelt nickel-plated	0716225	DIN 472 - Di 150 x 4
44	1	Winkeleinschraubanschluß Angular screw-in-union		2116513	G 1/8
45	4	Zylinderschraube / Socket head screw	1.4301	0785667	DIN 912 - M 8x 16
46	1	Sechskantschraube / Hexagonal screw	1.4301	0205021	DIN 933 - M 10 x 40
47	5	Kegelstopfen / Conical plug		0074195	
48	1	Dichtung / Sealing	PVDF	0962332	
49	4	Federring / Lock washer	1.4301	0837807	DIN 127 - B 8
50	3	Dichtung / Sealing		0459792	D 15 x d 10 x 4
51	1	Legris-Verschraubung Legris-connection	1.4301	0962084	R 1/4"
52	1	Gewindestopfen / Threading plug	HD-PE	2102450	
53	1	Blindstopfen / Dummy plug		0937821	
54	4	Klemmsegment / Clamp ring	1.4308	0501098	
55	1	Gehäusedeckel / Housing cover	1.4404	2125669	